

For four centuries, people from the Netherlands traveled to America by boat or plane, to explore, trade, colonise, settle, to do business, to find a new future or simply to visit the country as tourists. And for four centuries, Americans, of diverse backgrounds, of native, African or European descent, have come to the Netherlands. These are their stories.

The stories are about encounters with each other, with another culture, with the unknown; about peace and friendship, about hope and expectation, feelings of admiration and liberation. But also about conflicts, oppression of Native Americans and about the Dutch role in American slavery. Success stories are interspersed with black pages.

With contributions from Jeremy D. Bangs, Mineke Bosch, Jaap Jacobs, Lavada Lahon, Dennis J. Maika, Dik van der Meulen, Russell Shorto and Annejet van der Zijl.

Dr. Jaap Jacobs is an Honorary Research Fellow at the University of St Andrews. He specialises in early American history and early modern Dutch expansion, particularly in North America. He previously published The Colony of New Netherland: A Dutch Settlement in Seventeenth-Century America.

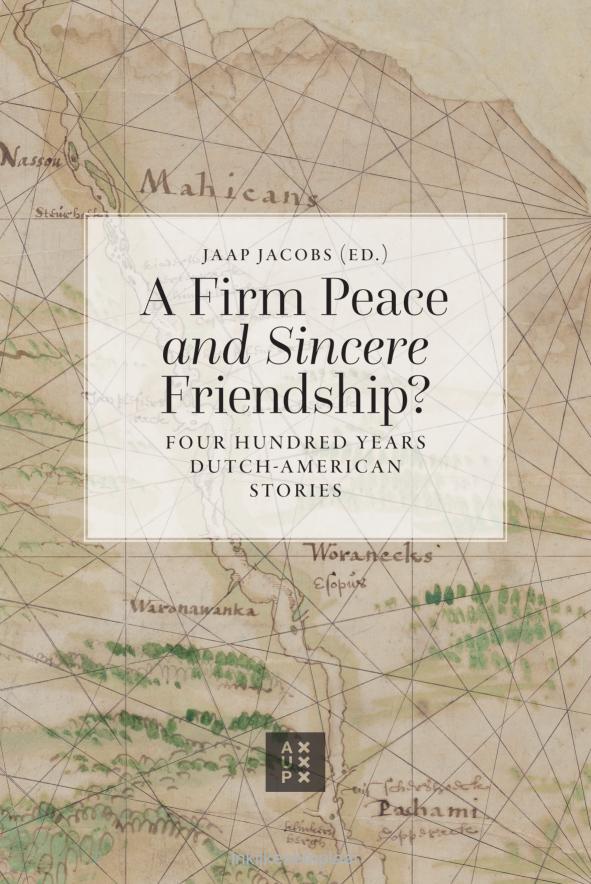


wate

AUP.nl

A Firm Peace and Sincere Friendship?





This publication was made possible through the financial support of Dutch Culture USA.



Cover illustration

Map of New Netherland, Nationaal Archief, archief 4, VEL inv. nr. 519

Cover design and lay-out

Bart van den Tooren

ISBN 9789048571536 e-ISBN 9789048571543 DOI 10.5117/9789048571536 NUR 680

© The authors / Amsterdam University Press B.V., Amsterdam 2025

All rights reserved. Without limiting the rights under copyright reserved above, no part of this book may be reproduced, stored in or introduced into a retrieval system, or transmitted, in any form or by any means (electronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise) without the written permission of both the copyright owner and the author of the book.

Every effort has been made to obtain permission to use all copyrighted illustrations reproduced in this book. Nonetheless, whosoever believes to have rights to this material is advised to contact the publisher.

WWW.AUP.NL
WWW.NATIONAALARCHIEF.NL

This book cites and paraphrases archival documents that contain colonial, racist, and non-inclusive language. As these may be perceived as offensive, please be forewarned.

Dutch Culture USA

Dutch arts, culture, and shared cultural heritage are represented in the U.S. through the Embassy of the Kingdom of the Netherlands in Washington, DC, and the Consulates General of the Kingdom of the Netherlands in Atlanta, Chicago, Miami, New York, and San Francisco. The headquarters for cultural services is the Press and Cultural Affairs Department of the Consulate General of the Kingdom of the Netherlands in New York.

FUTURE 400, a 2024/2025 initiative of the Netherlands Consulate General in New York, endeavors to honor 400 years of Dutch-New York history with honesty and integrity, creating space for others who share this common heritage to voice their feelings and experiences at this monumental moment. Partners from cultural to commercial fields, from the New York area to the Netherlands will come together to create new work and new opportunities that will continue to write the next chapter of our shared story, our collective...FUTURE 400

Table of Contents

Preface 11 Shefali Razdan Duggal

United States Ambassador to the Kingdom of the Netherlands

Preface 13

Birgitta Tazelaar

Ambassador of the Kingdom of the Netherlands

to the United States of America

Foreword 17 A Question Mark? Jaap Jacobs

1 A Dutch-American Perspective 22

Russell Shorto

2 'Even old New York was once New Amsterdam' 33 Jaap Jacobs

> 3 Mayken's World 40 Nicole Maskiell

4 Mass Murder on Manhattan 48 Mark Meuwese

5 Edward Winslow 58 Anglo-Dutch-American Pilgrim Jeremy D. Bangs †

6 The Tale of the White Horse 67 The First Slave Trading Voyage to New Netherland Dennis J. Maika

7 Sight, Sound, Touch, and Taste 76
Sensing the Dutch in New Netherland

Lavada Nahon

8 The Dutch Republic through Bostonian Eyes 91 The Travel Journals of Jonathan Belcher and Jacob Wendell, 1704–1716 Sander Rooijakkers

> 9 Johnny Goes Dutch 100 Jaap Jacobs

10 Fellow Founding Fathers 107 Gijsbert Karel van Hogendorp and Thomas Jefferson Lauren Lauret

11 On the First Dutch Translation of the U.S. Constitution 119

Michael J. Douma

12 Sweet Prospects and a Bitter Experience 126
The Adventures of Gerrit Boon and Jan Lincklaen

Jaap Jacobs

13 Sojourner Truth 137

How the Enslaved Woman of a Dutch-New York Family Became an Icon of America's Black Liberation Movement

Jeroen Dewulf

14 John Romeyn Brodhead's Hunt for History 146 Jaap Jacobs

15 Rising from the Ashes 155
The Afterlife of a Phoenix

Ioske Meerdink

16 "For Two Years, or Perhaps Forever" 167 Wilhelmina Douglas Hawley and the Artists' Colony in Rijsoord Alexandra van Dongen

> 17 Jane Addams and Aletta Jacobs at the Women's Congress in The Hague 177 Mineke Bosch

18 Breaking Free from a Girls' Boarding School? 189
American Mass Culture and the Roaring Twenties in the Netherlands

*Kees Wouters**

19 The 'Patron Saint' of New York? 199

Jaap Jacobs

20 A Dutch Prince, His American Jeep, and Two Female Passengers 207 Dik van der Meulen

21 A Saber for Eisenhower 216
Forging Transatlantic Bonds for the Twentieth Century

Jorrit Steehouder

22 Growing Up Dutch in Iowa 226 Valerie Van Kooten

23 Recollections and Reconnections 234 War History as Family History Eline Hopperus Buma

24 Lady Liberty as Muse 245 An Inspired Dutch Writer's Love for the United States of America Annejet van der Zijl

> 25 Hurley and its History 252 Historical Views Changing over Time Bas Blokker

26 When Did It All Begin? 262

Jaap Jacobs

Acknowledgments 274 Contributors 276 Further Reading & Sources 281 Illustration Credits 294 Index 299



Preface

by the United States Ambassador to the Kingdom of the Netherlands

The United States and the Netherlands share over four centuries of history linking our two countries, as well as a commitment to inclusive democracy and human rights. On a visit to the National Archives of the Netherlands earlier this year, I was truly impressed with the Archives dedication to sharing the stories of our joint successes, alongside careful examination of more challenging aspects of the relationship between our two countries.

From Henry Hudson's voyage of discovery to the more than five million Americans today of Dutch ancestry, our relationship is vibrant and enduring. Although, our story is woefully incomplete if we exclude the Transatlantic slave trade. The first ship of enslaved people arriving in 1619 to the British colonies in America was flying a Dutch flag.

Like the Netherlands, we in the United States are actively introspecting and deliberately facing the legacies of slavery, even as we consistently and conscientiously work to reflect our democratic ideals more fully.

Democracy is hard, purposeful work, and the United States and the Netherlands are genuine friends committed to stepping forward

A Firm Peace and Sincere Friendship?

together towards the light... towards accomplishing the hard work together.

The stories contained in this book reflect that aspirational goal. I encourage you to explore these fascinating narratives and learn more about our vibrant and complex shared past.

Affectionately,

Shefali Razdan Duggal

United States Ambassador to the Kingdom of the Netherlands June 2024